

Hungarian TransAtlantic Shipping LLC.

Eva Portik
Seal/Ocean Cargo (LCL, FCL, Consolidation)
+1 973.873.1301
+1 973.679.4786
Fax: +1 201.549.0250

info@transatlanticshipping.eu
www.transatlanticshipping.eu

494 Riverview Dr
Totowa, NJ 07512

SINCE 1932

TURUL
BOOK BINDERY
Commercial & Private Binding
Restorations
Gold Stamping

60 Route 15 South
Wharton, NJ 07885

MARGIT P. RAHILL
www.thebookbindery.com

Phone (973) 361-2810
Fax (973) 361-6762

BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME

1313 Van Houten Avenue
Clifton, NJ 07013

515 Lexington Avenue
Clifton, NJ 07011

Phone 973 546-2000
Fax 973 779-3749
Email: tim@bizub.com
Timothy J. Bizub, Manager
N.J. Lic. No. 4022

Phone 973 777-4332
Fax 973 772-0108
Email: qjb@bizub.com
Thomas J. Bizub, Manager
N.J. Lic. No. 2732

www.bizub.com

Merrill Lynch Wealth Management
Bank of America Corporation

Dan Czuma
Financial Advisor

CD's, Retirement, Fixed Income, Investments. Cell 201 679 1704

NJ: 201-68-00
1700 Route 28 North, Suite 200
Wayne, NJ 07470
dan.czuma@ml.com
Tel: 973.305.3863 • 877.283.0255 • Fax: 973.716.5144

Drága fiam, Pethő István, valamint a László, Pethő és Kanócz család halottainak emlékére

Staudinger és Helyes család emlékére

George Mattyasovszky
from
Wife and family

In memory of Koczán Ferenc from the Family

HIGH POINT GARAGE DOORS
"QUALITY SERVICE YOU CAN AFFORD"

Zsolt Mohnansky
OWNER

5 Chubby Lane
Montague, NJ 07827
(201) 394-4334



BUY or SELL
AVON for Beauty & Gifts ask about 40% discount
www.youravon.com/alintner
NIKKEN for Magnetic Health ask for demonstration
www.nikken.com/lintner
call Agnes 571 217 2978

Drága Jó
Fiunk, Dezsőke!

Soha el nem múló szeretettel - emlékekkel - a szívünkben élsz:

Apa—Anyá—Lacika



SKODA LÁSZLÓ
ALWAYS IN OUR HEARTS
WIFE ZSUZA
SONS LÁSZLÓ I. - PÉTER

IN MEMORY OF
MY FATHER JOHN RINKO
ANNA RINKO MY MOTHER
AND JOSEPH RINKO
MY BROTHER
BY STEPHEN RINKO

WHEELCHAIRS
WALKERS,
AMBULATORY AIDS,
ELECTRIC MOBILITY
CHAIRS, ELECTRIC
RECLINE & LIFT CHAIRS,
INCONTINENCE
SUPPLIES CUSHIONS,

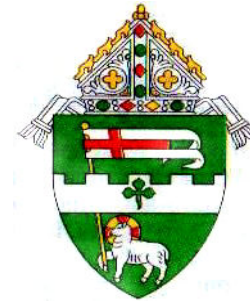
201-796-3121
FAX 201-796-1551
www.rinko.com

RINKO ORTHOPEDIC INC.
ESTABLISHED 1957
Prosthetics • Orthotics • DME

STEPHEN RINKO, B.S., C.P.O., L.P.O.
VINCENT DECATALDO, L.P.O.
DUANE MORRIS, L.P.O.

25-09 BROADWAY
FAIR LAWN, N.J. 07410

ST. STEPHEN'S R.C. MAGYAR CHURCH



223 Third Street, Passaic, NJ 07055
Telephone: (973)779-0332 Fax: (973) 778-4263
Fr. Cell: 973-337-3658
Web: www.ststephenspassaic.com
Email: stephenspassaic@freemail.hu
Fr. László Vas Administrator
Trustee: Harold Sylvester, John Staudinger
Parish council president: Dezső Bálint
Secretary: Helen Tomaskovic



THIRD SUNDAY IN ORDINARY TIME - ÉVKÖZI 3. VASÁRNAP
BULLETIN #4/2016 JANUARY 24, 2016 73 ATTENDED MASS

| M/Day | Time | | Requested by: |
|--------------------|---------|---------------------------|------------------------------|
| Sat. | 04:30PM | Fannie Rosta | Marie Salanitri |
| Sun. Jan. 24, 2016 | 09:00AM | Emanuel Leemans | Nancy Shamdosky |
| | 11:00AM | László Abonyi | Judy Pál, Andrew & Linda Pál |
| | | Mihály Medgyessy | Lendvai-Lintner Family |
| Mon. | 08:30AM | Géza Oltay | Ted Harsaghy |
| Tues. | 08:30AM | | |
| Wed. | 08:30AM | | |
| Thurs. | 08:30AM | | |
| Fri. | 08:30AM | | |
| Sat. | 04:30PM | Aladar Harsaghy | Son Ted |
| Sun. Jan. 31, 2016 | 09:00AM | Fannie Rosta | Marie Salanitri |
| | 11:00AM | Terry (Király) Komanitsky | Kim Oeffler |

ALTAR SERVERS: SATURDAY: TONY TICHACEK
SUNDAY: 09:00 AM JOHN BUKLAD
11:00 AM KOVÁCS SEBASTIAN, HARANGOZÓ LACIKA
FELOLVASÓK:

HÁZI KÉSZITESŰ TARTÓSÍTÓSZEREK NÉLKÜLI, KOLBÁSZ ÉS HENTESÁRÚ MEGRENDELHETŐ UPSTATE NEW YORKBÓL TELEFONON, 845-457-3815 és 845-527-2380 VAGY E-MAILBEN; metalhouse4u@hotmail.com Vásárlásával segíti Magyarországon működő 12 tagú tanító társaság munkáját, akik hétvégeken és a nyári szünetben, szabadidejüket feláldozva tanítanak az Erdélyi kis falvakban MAGYARUL.

THIRD SUNDAY IN ORDINARY TIME. EZRA PROCLAIMS THE WORD OF THE LORD, WHICH GIVES SPIRIT AND LIFE. JESUS PROCLAIMS HIMSELF THE FULFILLMENT OF THE LAW AND THE PROPHETS. IN HIM WE HAVE BECOME ONE BODY WITH MANY MEMBERS.

A FAMILY PROSPECTIVE by BUD OZAR. In today's gospel Jesus was "praised by all" except at home in Nazareth where the "eyes of all were intently on him." Acceptance can be hard to find at home due to unreal EXPECTATIONS. Jesus challenges us to "proclaim liberty" to anyone "oppressed" or "captive" by our EXPECTATIONS.

WE WILL BE HAVING A MARDI GRAS LUNCHEON ON SUNDAY, JAN. 31ST AFTER THE 11AM MASS. WE WILL BE SERVING GOULASH AND DOUGHNUTS. DONATION IS \$10. PLEASE CALL FOR RESERVATIONS.

FATHER VAS WILL BE HAPPY TO BLESS YOUR HOME—PLEASE CALL THE RECTORY TO ARRANGE A TIME AND DATE.

THIS IS A REMINDER TO ALL PARISHIONERS THAT NOW WOULD BE A GOOD TIME TO PAY YOUR ANNUAL OFFERING OF THE FAITHFUL (DUES). It is \$30. for a single person and \$40. for a family.

OUR MASS INTENTION BOOK HAS MANY OPEN SPACES. IT IS ALWAYS A THOUGHTFUL GESTURE TOWARD A DECEASED RELATIVE OR FRIEND TO HAVE A MASS OFFERED FOR THEM. PLEASE CALL THE PARISH OFFICE ANY WEEKDAY TO GIVE US YOUR MASS INTENTIONS. SATURDAY & SUNDAY MASSES ARE \$15. AND WEEKDAY MASSES ARE \$10.

CELEBRATION OF COMMON PRAYER FOR THE UNITY OF ALL CHRISTIANS sponsored by The Passaic Ecumenical Committee, today Sunday, January 24, 2016 at the Byzantine Catholic Cathedral of St. Michael the Archangel, 96—1st St., Passaic at 3:30 PM. The Rev. Jozsef Varsarhelyi, Jr., Homilist, The Most Rev. Kurt Burnette, Bishop of the Eparchy of Passaic, presiding. Please bring non-perishable food items for the poor of the area. Refreshments to follow in St. Michael's Cathedral Hall, lower level.

Szentgyónással és betegek kenetéért bármikor keressenek. Nincs alkalmatlan időpont. Hétköznapra is lehet akár telefonon is egyeztetni időpontot.

Vízkereszt ünnepe után ismét ház szentelni indultam. Kérem jelentkezzen mindenki aki szeretné, hogy meglátogassam.

Farsangi ebéd Január 31-én Gulyás leves és farsangi fánk. Ára 10 dollár

Hirdetőink figyelmébe! 2016-re is **100 dollárt kérünk és így egész évben rendezve lesz a hirdetés ára. Hirdetéseikkel** újságunk kiadását támogathatják! Támogassuk hirdetőinket! Vegyük igénybe szolgáltatásaikat!

Három életút

Három életút közül választ az ember. Az esztéta útja gyönyöré, lehet az alsó kéjé vagy magas művészeté. Ismérve: "tetszik, untat!" Az etikust az irányítja, mi jogos, jogtalan (természettörvényt néz szívében, és önbecsét: a "becsületét" óvja). A vallási út Isten felé vagy Tőle el, Ő akarja döntő: a hit "igent" mond, bűn a "nem"! Jog, szépség mind az akarat szerint! A három embertípus nehezen vegyül s érthet szót egymással. (Kierkegaard)

+

Szabad akarat

A gonosz lehetővévalta valahogy szabadságunkhoz van kötve. Mert szabad vagy szeretni, hát szabadon gyűlölhetsz is! Mert szabad szótfogadni, szabad hát föllázadni! Elég szabad, hogy jóságodért dicsérjenek, elég szabad léssz, hogy gonoszságodért vád érhesse! (Sheen)

+

Én Uram, Jegyesem! A vágyva vágyott óra eljött! Itt az idő, hogy végre lássuk egymást, én szívem Vágya, Mesterem! Itt az idő, hogy végre útra keljek. Menjünk hát, menjünk! (Nagy Szent Teréz halálos ágyán)

+

Remény tárgya: jó, mely eljövendő s amit nehéz elérni, de lehető! -- Isteni Szeretet az, ki jóságot önt létezőkbe és teremt beléjük! (Aquinoi Szent Tamás)

+

Add, Uram, égi erőd, megtennem akaratod! S bármit akarsz, Te parancsold! (Szent Ágoston)